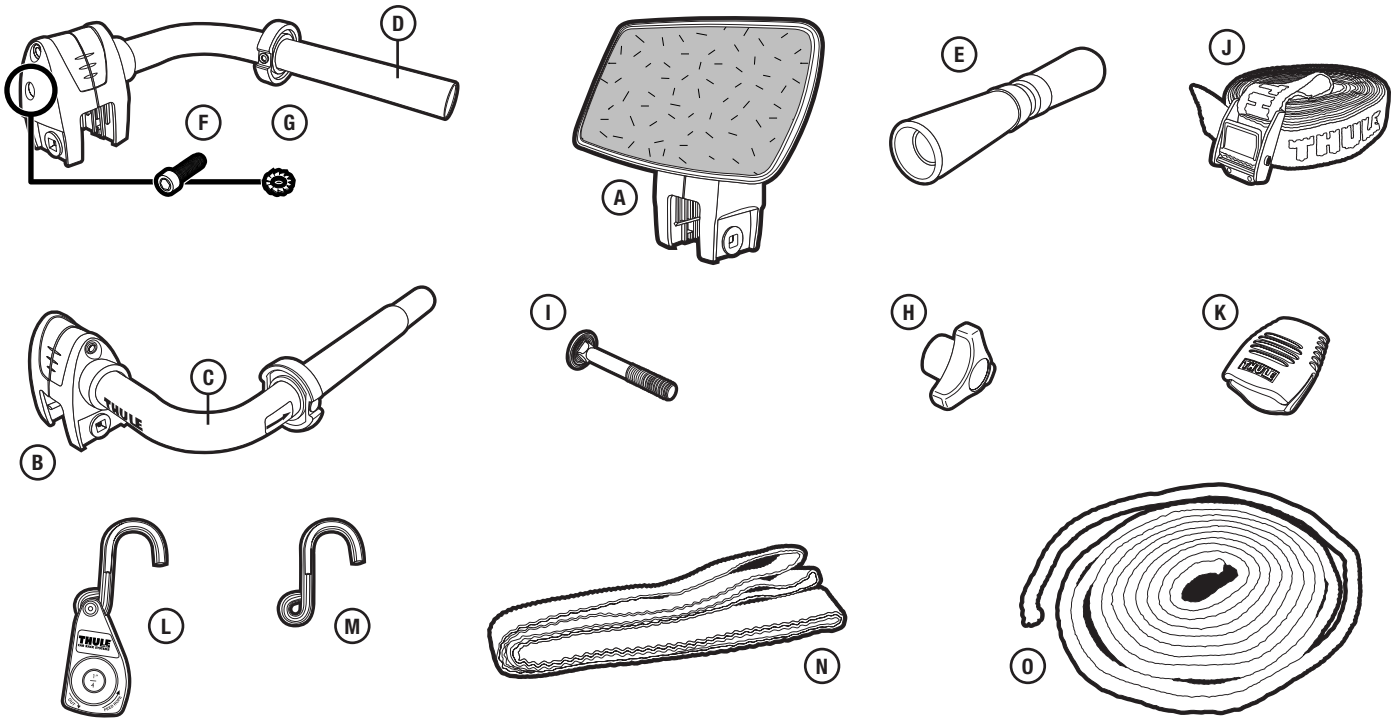
877xt ROLLERCOASTER™

FOR USE WITH KAYAK SADDLES 874, 876, AND 878
POUR SELLES DE KAYAKS 874, 876 ET 878
PARA USARSE CON BASES PARA KAYAC 874, 876, Y 878

PARTS INCLUDED•PIÈCES INCLUSES•*PIEZAS INCLUIDAS*



part pièce *parte*	description description *descripcion*	part number numéro de pièce *numero de parte*	qty. qté *cant.*
A	**Hydro-Glide Assembly /** Ensemble Hydro-Glide / *Conjunto Hydro-Glide*	753-3040	2
B	**Roller Head Assembly (Pre-assembled) /** Tête de rouleau (pré-assemblée) / *Conjunto de cabeza de rodillo (preensamblado)*	753-3041	2
C	**Roller Tube Male (Pre-assembled) /** Tube mâle de rouleau (pré-assemblé) / *Tubo de rodillo macho (preensamblado)*	753-3239	1
D	**Roller Tube Female (Pre-assembled) /** Tube femelle de rouleau (pré-assemblé) / *Tubo de rodillo hembra (preensamblado)*	753-3240	1
E	**Roller /** Rouleau / *Rodillo*	753-3006	1
F	**Allen Bolt M6 X 25mm (Pre-assembled) /** Boulon Allen M6 x 25 mm (pré-assemblé) / *Tornillo allen M6 x 25 mm (preensamblado)*	919-0625-11	2
G	**Star Washer (Pre-assembled) /** Rondelle en étoile (pré-assemblée) / *Rondana de estrella (preensamblado)*	955-0611-11	2
H	**High Knob 3 Wing M8 /** Bouton 3 ailettes M8 / *Perilla alta de 3 aletas M8*	753-0776	4
I	**M8 x 60 Carriage Bolt /** Boulon M8 x 60 / *Perno de carrocería M8 x 60*	915-0860-11	4
J	**Strap Assembly /** Courroie / *Conjunto de tirante*	753-2030-02	1
K	**Buckle Protector /** Protection de boucle / *Protector de hebilla*	853-5593	1
L	**Rachet with Hook /** cliquet avec crochet **/** *Trinquete con gancho*	853-5464	1
M	**Hook /** crochet **/** *Gancho*	853-5465	1
N	**Attachment Strap /** courroie d'attache **/** *Correa de sujeción*	853-5467	1
O	**1/4" Rope /** corde 1/4 po **/** *Cuerda de 1/4 de pulg. (6 mm)*	853-5466	1

WARNINGS AND LIMITATIONS

- **Load bars must be at least 24" (610mm) apart for safe use.**
- **Ensure that boat does not contact vehicle while loading or unloading; otherwise, damage to vehicle or boat could occur.**
- **For extra protection to vehicle place towel on edge of roof when loading and unloading.**
- **Ensure bottom of hull is clean before loading to avoid damaging boat surface.**
- **Always tie down bow and stern of boat to vehicle bumpers or tow hooks.**
- **Do not exceed weight limitation of racks or factory installed bars.**
- **Ensure load carrier or factory cross bars are properly installed and tight to vehicle.**
- **Failure to follow above guidelines voids warranty.**
- **Product containing single bow/stern tie down. Additional tie down included with other Thule water sport carriers.**

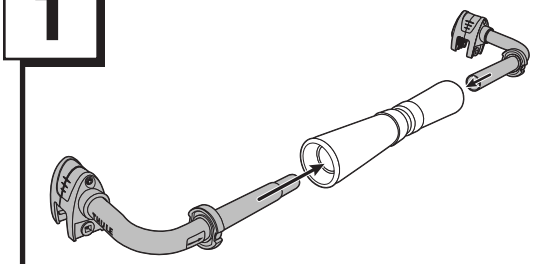
Avertissements / Restrictions

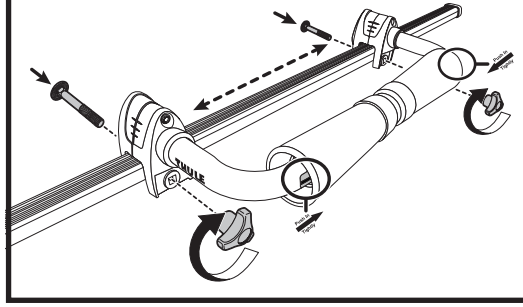
- Les barres de charge doivent être écartées de 610mm (24 po) au minimum pour garantir une utilisation sans risques.
- Veillez à ce que l'embarcation ne touche pas le véhicule lors du chargement ou du déchargement, afin de ne pas risquer d'endommager l'un ou l'autre.
- Pour mieux protéger le véhicule, placez une serviette sur le bord du toit lors du chargement et du déchargement.
- Vérifiez si le dessous de la coque est propre avant le chargement afin de ne pas risquer d'endommager les ni la surface du bateau.
- Attachez toujours la proue et la poupe du bateau aux pare-chocs ou aux crochets de remorques du véhicule.
- Ne dépassez pas la limite de poids de la galerie ou des barres installées en usine.
- Assurez-vous que la galerie ou les barres transversales sont correctement installées et bien fixées au véhicule.
- La garantie sera nulle et non avenue en cas de non-respect des consignes antérieures.
- Produit ne contenant qu'une seule attache de proue/poupe. Des attaches supplémentaires sont incluses avec d'autres accessoires pour sports nautiques Thule.

ADVERTENCIAS Y LIMITACIONES

- *Para un uso seguro las barras de carga deben tener una separación de por lo menos 61 cm (24 pulg.).*
- *Asegúrese de que la embarcación no toque el vehículo mientras la carga o la descarga; de no ser así, se podrían producir daños en el vehículo o en la embarcación.*
- *Para mayor protección del vehículo, coloque una toalla en el borde del techo cuando cargue o descargue la embarcación.*
- *Asegúrese de que la parte inferior del casco esté limpia antes de cargar la embarcación para evitar dañar la superficie de ésta o las cunas.*
- *Ate siempre la parte delantera y trasera de la embarcación al parachoques o a los ganchos de remolque del vehículo.*
- *No sobrepase los límites de peso del portacargas ni de las barras instaladas en fábrica*
- *Asegúrese de que el portacargas o las barras transversales defábrica estén instalados y sujetos correctamente al vehículo.*
- *Se anulará la garantía si no se siguen las directrices anteriores.*
- *Este producto contiene una sola atadura de proa/popa. Otros portacargas Thule para deportes acuáticos incluyen ataduras adicionales.*

1



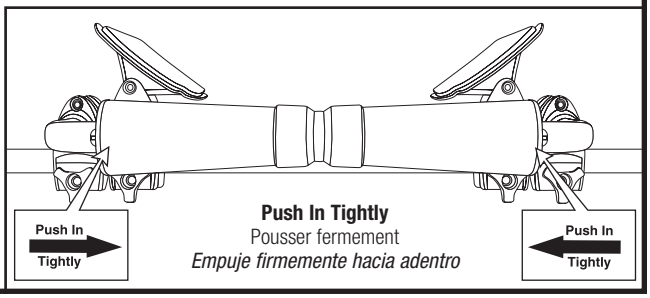


- **Place roller assembly on rear bar while holding tubes together. Loosely attach bolts and knobs as shown. (remove warning label)**
  Placez l'ensemble du rouleau sur la barre arrière tout en maintenant les tubes ensemble. Fixez les boulons et les boutons sans les serrer. (Retirez l'étiquette d'avertissement.)
  Coloque el conjunto de rodillo en la barra posterior mientras mantiene juntos los tubos. Atornille sin apretar los tornillos y perillas como se muestra. (quite la etiqueta de advertencia)

- **Location stickers must be aligned with ends of roller.**
  Les repères d'emplacement doivent être alignés sur l'extrémité des rouleaux.
  Las calcomanías de ubicación deben estar alineadas con los extremos del rodillo.

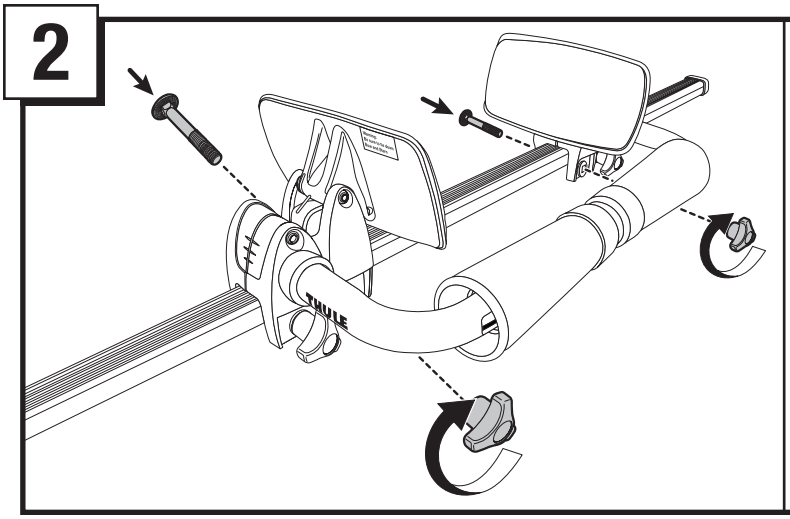
- **Position roller assembly in a convenient location on bar.**
  Placez l'ensemble du rouleau à l'endroit désiré sur la barre.
  Coloque el conjunto de rodillo en una ubicación cómoda de la barra.

- **Securely tighten knobs.**
  Serrez fermement les boutons.
  Apriete firmemente las perillas.



Push In Tightly
Pousser fermement
Empuje firmemente hacia adentro

2

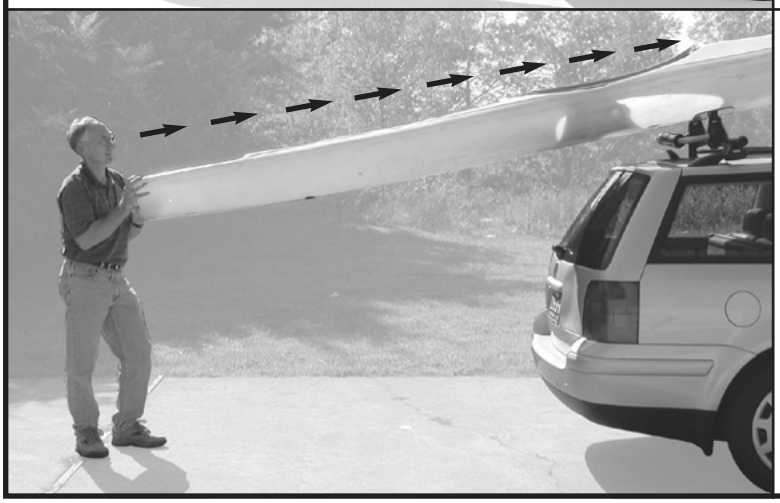


- **Place Hydro-Glide saddles inside of roller assembly and securely attach bolts and knobs. (remove warning label)**
  Placez les selles Hydro-Glide à l'intérieur du dispositif et serrez fermement les boulons et les boutons. (Retirez l'étiquette d'avertissement.)
  Coloque las bases Hydro-Glide dentro del conjunto de rodillo y apriete firmemente los tornillos y las perillas. (quite la etiqueta de advertencia)

3

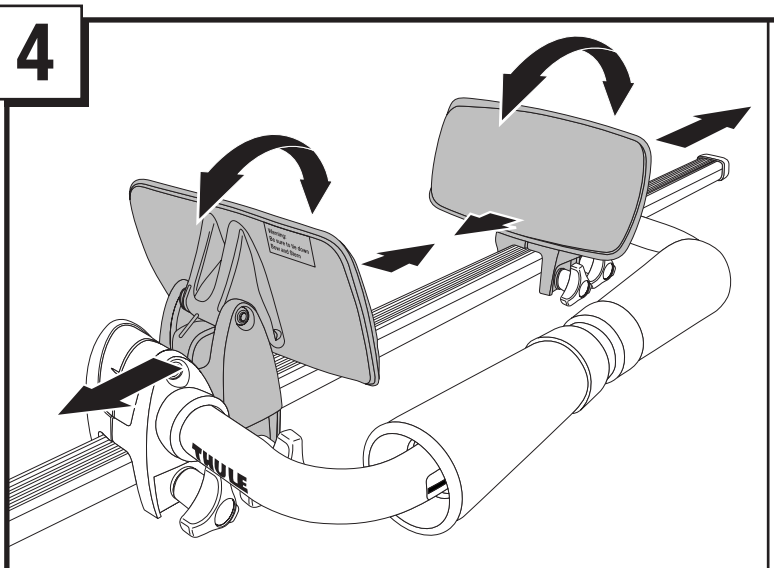
LOADING BOAT / CHARGEMENT DU BATEAU **/** *CÓMO CARGAR EL BOTE*

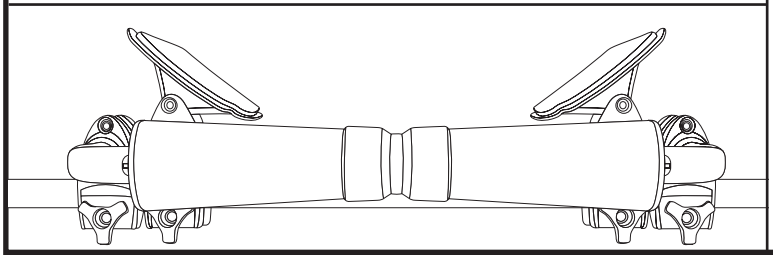
- **Wipe bottom of hull prior to mounting. Rest front of boat on roller. Hold in place preventing boat from sliding.**
  Essuyez le dessous de la coque avant d'installer le bateau. Placez l'avant sur le rouleau. Maintenez le bateau en place afin qu'il ne glisse pas.
  Limpie la parte inferior del casco antes de montar. Deje descansar la parte delantera del bote en el rodillo. Sujete el bote en su sitio para evitar que se deslice.



- **Walk to back of boat while maintaining boat stability. Lift back of boat and roll it forward onto Hydro-Glide Saddles. Repeat process for unloading boat**
  Passez à l'arrière du bateau tout en maintenant sa stabilité. Soulevez l'arrière et faites rouler l'embarcation vers l'avant sur les selles Hydro-Glide. Procédez de même pour le déchargement.
  Camine a la parte trasera del bote mientras que mantiene la estabilidad del bote. Levante la parte trasera del bote y hágalo avanzar sobre las bases Hydro-Glide. Repita el proceso para descargar el bote.

4



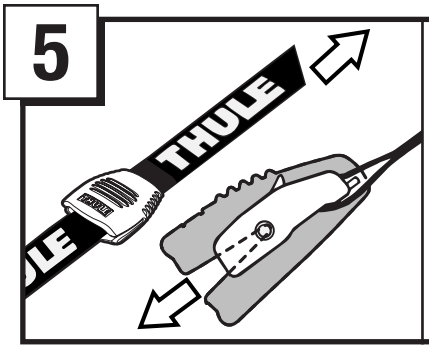


- **It may be necessary to adjust saddles for proper fit.**
  Il peut s'avérer nécessaire d'ajuster les selles pour un obtenir un réglage correct.
  Posiblemente tenga que ajustar las bases para que ajusten correctamente.

- **Where possible, saddles should support both sides and bottom of hull.**
  Dans la mesure du possible, les selles doivent soutenir les deux côtés et le dessous de la coque.
  Siempre que sea posible las bases deben soportar ambos lados y el fondo del casco.

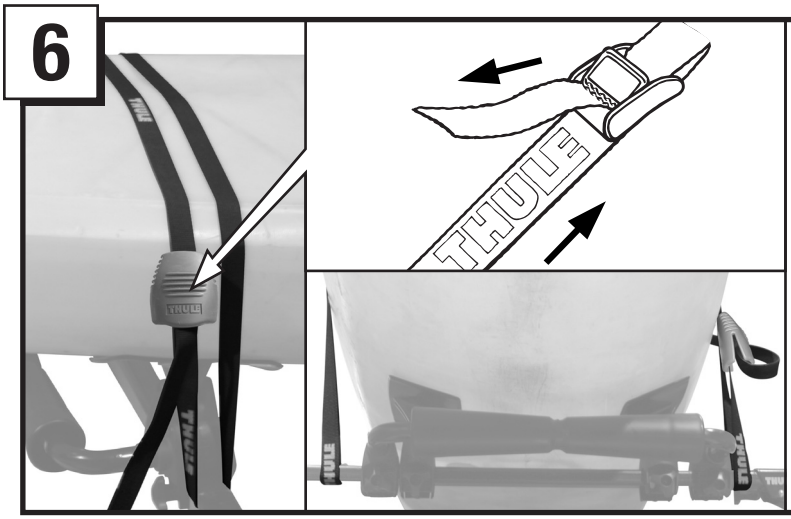
- **Saddles can be positioned outside RollerCoaster for larger boats.**
  Les selles peuvent être placées à l'extérieur du RollerCoaster pour les bateaux plus gros.
  Las bases pueden colocarse fuera del RollerCoaster para botes más grandes.

5



- **Route free end of strap, with logo side up, through the Buckle Bumper as shown. Pull Buckle Bumper over buckle to protect boat and vehicle while strapping down boat.**
  Insérez l'extrémité libre de la courroie, logo vers le haut, dans la butée de la boucle, comme illustré sur le schéma. Faites glisser la butée sur la boucle afin de protéger le véhicule et l'embarcation lors de l'arrimage de celle-ci.
  Pase el extremo libre del tirante, con el logotipo hacia arriba, a través del tope para la hebilla como se muestra. Tire del tope para la hebilla sobre la hebilla para proteger el bote y el vehículo al mismo tiempo que sujeta el bote.

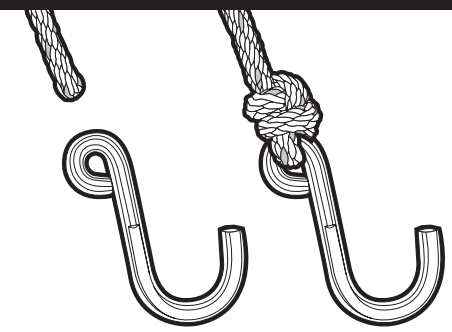
6



- **Make sure weight is evenly distributed front to rear. Always route straps under the bar as shown. Slide Buckle Bumper off the buckle. Place strap through the buckle as shown. Tighten strap and reposition Buckle Bumper over buckle.**
  Vérifiez si le poids est bien réparti entre l'avant et l'arrière. Passez toujours les courroies sous la barre, comme indiqué sur le schéma. Faites glisser la butée de la boucle. Passez la courroie dans la boucle, comme illustré ci-contre. Serrez la courroie et replacez la butée sur la boucle.
  Asegúrese que el peso esté distribuido uniformemente al frente y atrás. Siempre pase los tirantes bajo la barra como se muestra. Deslice el tope para la hebilla lejos de la hebilla. Coloque el tirante a través de la hebilla como se muestra. Apriete el tirante y vuelva a colocar el tope para la hebilla sobre la hebilla.

7

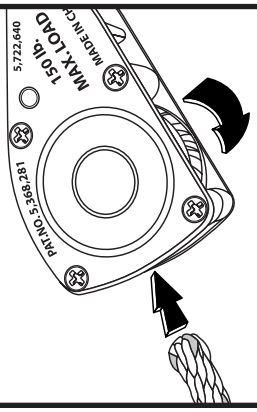
BOW / STERN TIE DOWN / ARRIMAGE DE LA PROUE / POUPE **/** *SUJECIÓN DE LA PROA/POPA*



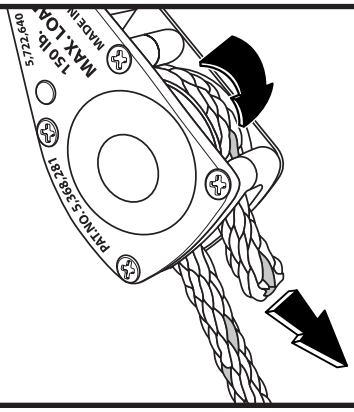
- **Carefully attach hook to end of rope.**
  Attachez le crochet soigneusement au bout de la corde.
  Sujete el gancho al extremo de la cuerda cuidadosamente.

8

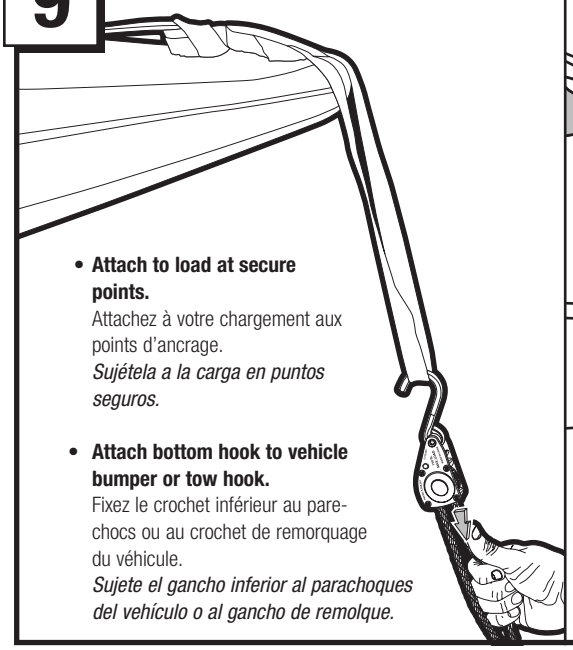
- **Feed end of rope up through the bottom while rotating the spool clockwise.**
  Enfilez le bout de la corde à travers le bas du cliquet tout en tournant la bobine dans le sens des aiguilles d'une montre.
  Pase la cuerda a través de la parte inferior a la vez que gira la bobina en dirección horaria.



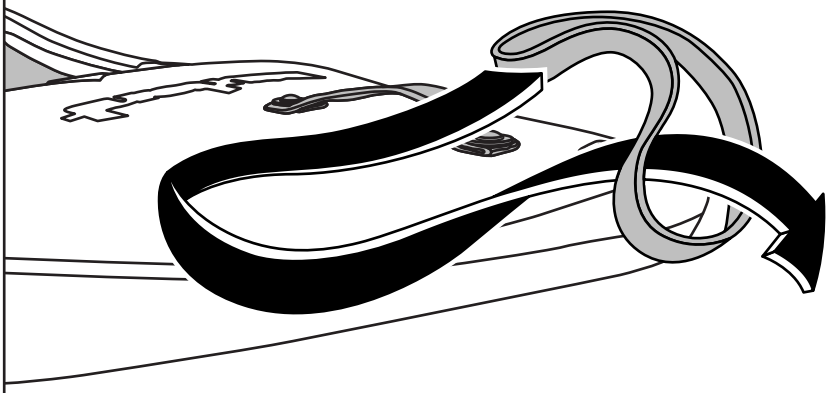
- **Keep rotating the spool until rope exits at the bottom.**
  Continuez à tourner la bobine jusqu'à ce que la corde ressorte.
  Continúe girando la bobina hasta que la cuerda salga por la parte inferior.



9

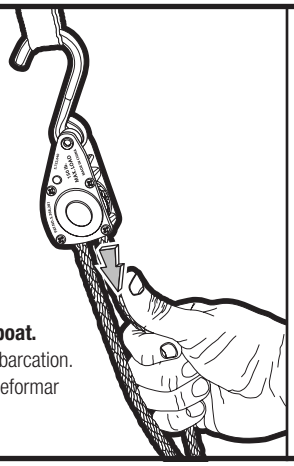


- **Attach to load at secure points.**
  Attachez à votre chargement aux points d'ancrage.
  Sujétela a la carga en puntos seguros.
- **Attach bottom hook to vehicle bumper or tow hook.**
  Fixez le crochet inférieur au pare-chocs ou au crochet de remorquage du véhicule.
  Sujete el gancho inferior al parachoques del vehículo o al gancho de remolque.



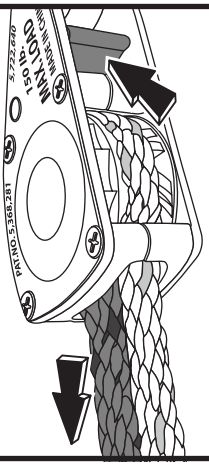
- **Use attachment strap for better load clearance, if necessary.**
  Si nécessaire, utilisez des sangles pour une meilleure séparation de la charge.
  Use la correa de sujeción para separar mejor la carga, si es necesario.

10



- **Pull free end of rope until desired tightness is reached.**
  Tirez l'embout de la corde pour qu'elle soit suffisamment tendue.
  Tire del extremo libre de la cuerda hasta que consiga la tirantez deseada.
- **Do not overtighten as this could deform boat.**
  Ne serrez pas trop pour ne pas déformer l'embarcation.
  No lo apriete demasiado, ya que esto podría deformar la embarcación.

- **To release, press lever located above ratchet spool.**
  Pour relâcher, appuyez sur le levier situé au-dessus de la bobine du cliquet.
  Para soltar, oprima la palanca colocada encima de la bobina del trinquete.



WARNING: **Do not exceed 150lb. load. limit of QuickDraw. Inspect rope and ratchet before each use. Do NOT use if damaged. Avoid sharp edges, pinch points, abrasive or hot surfaces.**

AVERTISSEMENT: Ne dépassez pas la limite de charge de 70 kg (150 lb) du QuickDraw. Inspectez la corde et le cliquet avant chaque utilisation. NE les utilisez PAS s'ils sont endommagés. Évitez les angles vifs, les points de pincement, les surfaces abrasives ou chaudes.

ADVERTENCIA: *No supere el límite de carga de 70 kg (150 lb) del QuickDraw. Inspeccione la cuerda y el trinquete antes de cada uso. NO los use si están dañados. Evite los bordes afilados, los puntos de constricción o las superficies abrasivas o calientes.*

THULE RACK GUIDELINES

When using Thule Load Carries and accessories, the user must understand the precautions. The points listed below will assist you in using the rack system and will encourage safety.

- **For quality fits and safety, use only the recommended rack or accessory as stated in Thule's current Fit Guide. Do not assume a rack will fit, always check the current Fit Guide when obtaining a new vehicle.**
- **Unless stated otherwise in these instructions, do not carry more than 75 kg (165 lbs.) on Thule Load Carriers. Thule Load Carriers do not increase gutter or roof strength. Thule can not warranty loads that exceed this limit. Total load = cargo weight plus weight of accessories used to carry cargo.**
- **Always make sure all doors are open when mounting a roof rack system. Make sure all knobs, bolts, screws, straps, and locks are firmly attached, tightened and locked before every trip. Knobs, bolts, screws straps and locks must be periodically inspected for signs of wear, corrosion, and fatigue. Check your load at stops during the trip to ensure continued fastening security.**
- **Check local and state laws governing projection of objects beyond the perimeter of a vehicle. Be aware of the width and height of your cargo since low clearance branches, bridges, and parking garages can affect the load. All cargo will affect the vehicle's driving behavior. Never drive with any lock, knob or rack in an open or unlocked position. All long loads such as, but not limited to, sailboards, surfboards, kayaks, canoes, and lumber must be tied down front and rear to the bumpers or tow hooks of the vehicle.**
- **Remove your Thule rack and accessories when they are not in use and before entering automatic car washes.**
- **All locks must be turned and moved periodically to ensure smooth operation. Use graphite or dry lubricant to help this. Thule locks are designed to deter vandalism and theft but should not be considered theft proof. Remove valuable gear if your vehicle is unattended for an extended period. Place at least one key in the glove compartment.**
- **For safety to your vehicle and rack system, obey all posted speed limits and traffic cautions. Adapt your speed to the conditions of the road and the load being carried.**
- **Do not use Thule load carriers and accessories for purposes other than those for which they were designed. Do not exceed their carrying capacity. Failure to follow these guidelines or the product's instructions will void the warranty.**
- **Consult with your Thule dealer if you have any questions regarding the operations and limits of Thule products. Review all instructions and warranty information carefully.**
- **Not for use on trailers or towed vehicles.**
- **Not for offroad use.**
- **Keep bicycle tires away from hot exhaust.**

DIRECTIVES POUR SUPPORT THULE

Lorsque vous utilisez les supports et accessoires Thule pour voiture, vous devez observer les précautions suivantes. Les conseils ci-dessous visent à faciliter l'emploi de votre galerie et à l'utiliser en toute sécurité.

- Pour respecter les règles de sécurité et obtenir un ajustement de qualité, utilisez uniquementle le produit ou l'accessoire recommandé dans le guide actuel de correspondance de Thule. Ne présumez pas qu'un produit sera adapté; consultex toujours ce guide de correspondance lorsque vous achetez un nouveau véhicule.
- Sauf indication contraire, ne dépassez pas la capacité maximale de 75 kg (165 lb) permise pour les porte-charges de Thule. Ne transportez pas plus de 75 kg (165 lb) sur les galeries Thule. Ces dernières ne renforcent pas votre toit ni les points de fixation. Les charges dépassant cette limite ne peuvent pas être garanties. Charge totale = poids du chargement + poids des accessoires utilisés pour le transporter.
- Assurez-vous toujours que les portes de la voiture sont ouvertes lors de l'installation d'une galerie. Avant de prendre la route, assurez-vous que les molettes, les boulons et les vis sont bien serrés, les sangles bien attachées et les dispositifs de verrouillage fermés à clés. Examinez régulièrement ces éléments afin de déceler tout signe d'usure, de corrosion ou de fatigue. Vérifiez votre chargement à tous les arrêts pendant votre voyage pour vous assurer qu'il est bien attaché.
- Vérifiez les lois locales ou provinciales sur le dépassement d'objets sur les côtés d'un véhicule. Soyez conscient de la largeur et de la hauteur de votre chargement pour passer sous les branches basses, les ponts et les plafonds de stationnement couverts. Tout chargement modifie la tenue de route du véhicule. Ne conduisez jamais avec une serrure, une barre ou un écrou ouverts ou non bloqués. Tous les chargements longs, de type surfs, planches à voile, kayaks, canoës, bois, etc. doivent être attachés à l'avant et à arrière aux pare-chocs ou aux crochets de remorquage du véhicule.
- Retirez votre galerie et vos accessoires Thule lorsque vous ne les utilisez pas et avant de passer au lave-auto.
- Faites fonctionner régulièrement toutes les serrures afin qu'elles ne se grippent pas. Employez du graphite ou un lubrifiant sec pour conserver leur souplesse. Les antivols Thule sont conçus pour dissuader les voleurs et éviter les actes de vandalisme. Retirez tout matériel de valeur de votre véhicule s'il doit rester sans surveillance pendant une période prolongée. Gardez au moins une clé dans la boîte à gants. Pour protéger votre véhicule et votre galerie, respectez les vitesses limites et le code de la route. Adaptez votre vitesse aux conditions de la route et à la charge transportée.
- N'utilisez pas de galerie et d'accessoires Thule à d'autres fins que celles pour lesquelles ils ont été conçus. Ne dépassez pas leur capacité de charge maximale. Le non-respect de ces consignes et des instructions spécifiques au produit annulera la garantie.
- Consultez votre revendeur pour toute question sur le fonctionnement et les limites des produits Thule. Lisez attentivement toutes les instuctions et les informations de la garantie.
- Ne pas utiliser sur une remorque ou un véhicule remorqué.
- Ne pas utiliser pour la conduite hors route.
- Garder les pneus de vélo éloignés du tuyau d'échappement chaud.

PAUTAS PARA BASTIDORES THULE

Cuando use portacargas y accesorios Thule, debe asegurarse de entender todas las precauciones. Los puntos indicados a continuación le ayudarán a usar el sistema de bastidor y fomentarán su seguridad.

- *Por seguridad y para obtener un ajuste correcto, use solamente el bastidor o accesorio Thule recomendado según en la Guía de ajuste Thule más actual. No suponga el ajuste del bastidor, siempre verifique la Guía de ajuste más actual cuando compre un nuevo vehículo.*
- *Salvo instrucción contrario, no se debe superar la capacidad máxima de 75 kg (165 lb) designada para los portacargas de Thule. No transporte más de 75 kg (165 lb.) en los portacargas Thule. Los portacargas Thule no incrementan la resistencia de las canaletas ni del techo. Thule no garantiza cargas que excedan este limite. Carga total = el peso de la carga + el peso de los accesorios usados para el transporte.*
- *Siempre asegúrese que las puertas del automóvil estén abiertas cuando monte un sistema de bastidor para techo. Cerciórese de que las perillas, los pernos, los tornillos, las correas y las cerraduras estén firmemente sujetos, apretados y asegurados con llave antes de cada viaje. Debe revisar periódicamente que las perillas, los pernos, los tornillos, las correas y los seguros no tengan señales de desgaste, corrosión o fatiga. Revise su carga en las paradas durante su viaje para garantizar la seguridad continua de la sujeción.*
- *Verifique las leyes estatales y locales que rigen la proyección de objetos más allá del ancho del vehículo. Esté al tanto de la anchura y altura de su carga, ya que las ramas, los puentes, los estacionamientos de baja altura pueden dañar su carga.Toda carga afectará el comportamiento de manejo del vehículo. Nunca conduzca con alguno de los seguros, las perillas o los bastidores abiertos o sin seguro. Todas las cargas largas, como tablas a vela, tablas de surf, kayacs, canoas y madera, deban atarse al frente y atrás los parachoques o ganchos de remolque del vehículo.*
- *Quite su bastidor y accesorios Thule cuando no se usen y antes de entrar a establecimientos para lavado automático de vehículos.*
- *Todas los seguros deben girarse y moverse periódicamente para garantizar que no se atasquen. Use grafito u otro lubricante en seco similar para este fin. Los seguros Thule están diseñados para disuadir el vandalismo y los robos. Saque todo equipo valioso si su vehiculo no tendrá vigilancia por largo tiempo. Ponga porlo menos una llave en la guantera.*
- *Como seguridad para su vehículo y sistema de bastidor, obedezca todos las límites de velocidad y avisos de tráfico. Adapte su velocidad a las condiciones del camino y de la carga transportada.*
- *No use portacargas y accesorios Thule con otra función para la que fue destinada. No exceda su capacidad de carga. Se anulará la garantia si no sigue estos lineamientos o las instrucciones del producto.*
- *Consulte a su distribuidor Thule si tiene alguna pregunta sobre el funcionamiento y los límites de los productos Thule. Repase cuiadosamente todas las instrucciones y la de garantia.*
- *No use en tráilers o vehículos de remolque.*
- *No conduzca fuera del camino.*
- *Mantenga las ruedas de las bicicletas lejos del tubo de escape caliente.*

THULE® SWEDEN

THULE INC., 42 SILVERMINE RD.
SEYMOUR, CT 06483
www.thule.com
800-238-2388

THULE CAR RACK SYSTEMS LIMITED LIFETIME WARRANTY [EFFECTIVE JANUARY 1, 2006]
Register online at www.thuleracks.com/register

THULE will warranty all THULE brand car rack systems and its accessories manufactured by THULE during the time that an original retail purchaser owns the product. This warranty terminates if a purchaser transfers the product to any other person.

Subject to the limitations and exclusions described in this warranty, THULE will remedy defects in materials or workmanship by repairing or replacing, at its option, a defective product without charge for parts or labor. In addition, THULE may elect, at its option, not to repair or replace a defective product but rather issue to a purchaser a refund equal to the purchase price paid for the product or a credit to be used toward the purchase of a new THULE load carrier system.

No warranty is given for defects caused by normal wear and tear, cosmetic rust, scratches, accidents, unlawful vehicle operation, or modification of, or any types of repair of, a load carrier system other than those authorized by THULE.

No warranty is given for defects resulting from conditions beyond THULE's control including, but not limited to, misuse, overloading, or failure to assemble, mount or use the product in accordance with THULE's written instructions or guidelines included with the product or made available to the purchaser.

No warranty is given for Thule products purchased outside of the United States, Canada and Mexico.

In the event that a product is defective, the purchaser should contact the THULE dealer from whom it purchased the product or an Authorized Thule Service Center. If the dealer or Authorized Thule Service Center is not able to correct the defect, the purchaser should contact THULE in writing or by phone at:

THULE 42 Silvermine Road Seymour, Connecticut 06483 Attn: Customer Service 203 881-9600

In the event that a product needs to be returned to THULE, a THULE technician at the address or telephone number listed above will provide the purchaser with the appropriate mailing address and any additional instructions. Please note that the purchaser will be responsible for the cost of mailing the product to THULE and that proof of purchase in the form of an original purchase invoice or receipt and a detailed description of the defect must be included in the mailing.

DISCLAIMER OF LIABILITY
REPAIR OR REPLACEMENT OF A DEFECTIVE PRODUCT OR THE ISSUANCE OF A REFUND OR CREDIT (AS DETERMINED BY THULE) IS A PURCHASER'S EXCLUSIVE REMEDY UNDER THIS WARRANTY. DAMAGE TO A PURCHASER'S VEHICLE, CARGO AND/OR TO ANY OTHER PERSON OR PROPERTY IS EXCLUDED.

THIS WARRANTY IS EXPRESSLY MADE IN LIEU OF ANY AND ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING THE WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.

THULE'S SOLE LIABILITY TO ANY PURCHASER IS LIMITED TO THE REMEDY SET FORTH ABOVE. IN NO EVENT WILL THULE BE LIABLE FOR ANY LOST PROFITS, LOST SALES, OR FOR ANY CONSEQUENTIAL, DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR PUNITIVE DAMAGES OR FOR ANY OTHER DAMAGES OF ANY KIND OR NATURE.

SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATIONS MAY NOT BE APPLICABLE.

THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS WHICH VARY FROM STATE TO STATE.

THULE garantit tous les systèmes de support de la marque THULE pour voitures et ses accessoires fabriqués par THULE tant que le premier acheteur au détail détient le produit. Cette garantie prend fin si un acheteur transfert le produit à une personne.

Selon les limites et les exclusions décrites dans cette garantie, THULE remédiera aux défauts de matériaux ou de maind'oeuvre en réparant ou en remplaçant, à sa discrétion, un produit défectueux sans frais de pièces ou de main d'oeuvre. De plus, THULE peut décider, à sa discrétion, de ne pas réparer ou remplacer un produit défectueux mais d'émettre un remboursement de l'acheteur égal au prix payé pour le produit, ou un crédit à utiliser pour l'achat d'un système de support de charge THULE neuf.

Aucune garantie n'est émise pour les défauts causés par une usure normale, pour la rouille esthétique, pour les rayures, pour l'utilisation inégale du véhicule, pour toute modification de celuici, pour tout type de réparation, pour un système de support de charge autre que ceux autorisés par THULE.

Aucune garantie n'est émise pour les défauts résultant de conditions hors du contrôle de THULE, notamment une mauvaise utilisation, une surcharge ou un assemblage ou montage non conformes aux instructions écrites ou directives de THULE incluses avec le produit ou mises à disposition de l'acheteur.

Aucune garantie n'est émise pour les produits Thule achetés hors des États-Unis, du Canada ou du Mexique.

Si un produit est défectueux, l'acheteur doit contacter le revendeur THULE auquel il a acheté le produit ou un centre de service Thule autorisé. Si le revendeur ou le centre de services Thule autorisé n'est pas en mesure de corriger le défaut, l'acheteur doit contacter THULE par écrit ou au téléphone à :

THULE 42 Silvermine Road Seymour, Connecticut 06483
Attn: Customer Service 203 881-9600

Dans l'éventualité où un produit doit être renvoyé à THULE, un technicien THULE à l'adresse ou au numéro de téléphone indiqué ci-dessus fournira à l'acheteur l'adresse d'envoi appropriée et des instructions supplémentaires. Veuillez noter que l'acheteur sera responsable des frais d'envoi du produit à THULE et qu'une preuve d'achat sous la forme de l'original d'une facture ou d'un reçu d'achat et une description détaillée du défaut doivent être inclus dans l'envoi.

DÉNI DE RESPONSABILITÉ

LA REPARATION OU LE REMPLACEMENT D'UN PRODUIT DEFECTUEUX OU L'EMISSION D'UN REMBOURSEMENT OU D'UN CREDIT (SELON LE CHOIX DE THULE) CONSTITUE LE RECOURS EXCLUSIF DE L'ACHETEUR SOUS CETTE GARANTIE. LES DEGATS AU VEHICULE DE L'ACHETEUR, AU CHARGEMENT OU/ET A TOUTE AUTRE PERSONNE OU BIEN SONT EXCLUS.

CETTE GARANTIE REMPLACE EXPRESSÉMENT TOUTES LES AUTRES GARANTIES EXPRESSES OU IMPLICITES Y COMPRIS TOUTE GARANTIE DE QUALITÉ MARCHANDE ET DE CONFORMITÉ À UN USAGE PARTICULIER.

LA SEULE RESPONSABILITÉ DE THULE ENVERS TOUT ACHETEUR EST LIMITÉE AU RECOURS DÉFINI CI-DESSUS. EN AUCUN CAS THULE NE PEUT ÊTRE TENU RESPONSABLE DES PERTES DE REVENUS, DE PERTES DE VENTES, DES DOMMAGES DIRECTS OU INDIRECTS, ACCESSOIRES, PARTICULIERS, SPÉCIAUX, INTÉRÊTS MAJORÉS OU PUNITIFS OU DE TOUT AUTRE DOMMAGE DE TOUT TYPE OU NATURE.

CERTAINS ÉTATS OU PROVINCES N'AUTORISENT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS, LES LIMITATIONS DÉCRITES CI-DESSUS PEUVENT DONC NE PAS ÊTRE APPLICABLES.

CETTE GARANTIE VOUS DONNE DES DROITS SPÉCIFIQUES QUI PEUVENT VARIER D'UN ÉTAT OU PROVINCE À L'AUTRE.

THULE garantizará todos los sistemas portacargas de la marca THULE y sus accesorios fabricados por THULE mientras el comprador original esté en posesión del producto. Esta garantía finaliza si un comprador transfiere el producto a cualquier otra persona.

Según las limitaciones y exclusiones que se describen en esta garantía, THULE remediará cualquier defecto en los materiales o la mano de obra reparando o reemplazando, a discreción propia, cualquier producto defectuoso sin cobrarle al propietario por las piezas o la mano de obra. Además, THULE puede optar, a discreción propia, a no reparar o reemplazar un producto defectuoso y en su lugar devolver al comprador el dinero del precio que pagó por el producto o dotarle un crédito que puede usarse para comprar un nuevo sistema portacargas THULE.

No se otorga garantía alguna por los defectos causados por el uso y desgaste normales, la corrosión cosmética, las ralladuras, los accidentes o la conducción ilegal del vehículo, o cualquier modificación o reparación del sistema portacargas sin incluir aquellas modificaciones o reparaciones autorizadas por THULE.

No se otorga garantía alguna por los defectos que resulten de condiciones más allá del control de THULE que incluyen, pero no se limitan a, el uso indebido, la sobrecarga, la instalación, montaje o usos incorrectos del producto según las instrucciones o las directrices escritas de THULE adjuntas con el producto o que estén a disposición del comprador.

No se otorga garantía alguna por los productos Thule que se compren fuera de los Estados Unidos, Canadá o México.

En el caso de que un producto sea defectuoso, el comprador deberá contactar al concesionario THULE donde compró el producto o a un Centro de Servicio Thule Autorizado. Si el concesionario o el Centro de Servicio Thule Autorizado no puede corregir el defecto, el comprador deberá contactar a THULE por escrito o llamando a:

THULE 42 Silvermine Road Seymour, Connecticut 06483 Attn: Customer Service 203 881-9600

En el caso de que el producto deba devolverse a THULE, un técnico de THULE en la dirección o número de teléfono indicados anteriormente le proporcionará una dirección postal donde enviarlo así como instrucciones adicionales. Por favor observe que el comprador será responsable de abonar el costo de enviar el producto THULE y que debe adjuntar una prueba de compra como una factura o un recibo original así como una descripción detallada del defecto.

DESCARGO DE RESPONSABILIDAD
BAJO ESTA GARANTÍA, LA ÚNICA SOLUCIÓN PARA EL COMPRADOR ES EL REEMPLAZO DEL PRODUCTO DEFECTUOSO, LA DEVOLUCIÓN DEL DINERO O DOTACIÓN DE CRÉDITO (SEGÚN LO DETERMINE THULE). SE EXCLUYEN LOS DAÑOS AL VEHÍCULO DEL COMPRADOR, A LA CARGA O A CUALQUIER OTRA PERSONA O PROPIEDAD.

ESTA GARANTÍA SE HACE DE FORMA EXPRESA EN VEZ DE CUALQUIER OTRA GARANTÍA, IMPLÍCITA O EXPLÍCITA, INCLUSO LAS GARANTÍAS DE COMERCIABILIDAD Y ADECUACIÓN PARA PROPÓSITOS CONCRETOS.

LA ÚNICA RESPONSABILIDAD DE THULE HACIA EL COMPRADOR SE LIMITA A LA SOLUCIÓN ESTABLECIDA ANTERIORMENTE. EN NINGÚN CASO SERÁ THULE RESPONSABLE DE NINGÚN BENEFICIO PERDIDO, VENTAS PERDIDAS O DE CUALQUIER DAÑO CONSECUENTE, DIRECTO, INDIRECTO, INCIDENTAL, ESPECIAL, EJEMPLAR O PUNITIVO DE CUALQUIER TIPO O ÍNDOLE.

ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LA LIMITACIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES, POR CONSIGUIENTE EN ESOS ESTADOS LAS LIMITACIONES ANTERIORES NO SON APLICABLES.

ESTA GARANTÍA LE OTORGA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS Y USTED TAMBIÉN PUEDE TENER OTROS DERECHOS QUE VARÍAN DE UN ESTADO A OTRO.